



Dansk udgave

Retsforskrifter

58. årgang

26. november 2015

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

FORORDNINGER

- ★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2015/2178 af 25. november 2015 om registrering af en betegnelse i registret over beskyttede oprindelsesbetegnelser og beskyttede geografiske betegnelser (Saucisson de Lacaune/Saucisse de Lacaune (BGB)) 1
- ★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2015/2179 af 25. november 2015 om indledning af en fornyet undersøgelse af Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i bl.a. Folkerepublikken Kina, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea, med henblik på at fastslå om der kan indrømmes en undtagelse for disse foranstaltninger til én koreansk eksportør ved at ophæve antidumpingtolden for importen fra denne eksportør og indføre registrering af importen fra samme eksportør 3
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2015/2180 af 25. november 2015 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager 8

AFGØRELSE

- ★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2015/2181 af 24. november 2015 om offentliggørelse, med forbehold, i *Den Europæiske Unions Tidende* af referencen for standard EN 795:2012 om »Personligt faldsikringsudstyr — Forankringsanordninger« i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1025/2012⁽¹⁾ 10
- ★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2015/2182 af 24. november 2015 om en foranstaltning truffet af Tyskland i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/42/EF om at forbyde markedsføringen af en type plukkemaskine til fjerkræ (meddelt under nummer C(2015) 8086)⁽¹⁾ 13

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

- ★ **Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2015/2183 af 24. november 2015 om et fælles format til brug ved anmeldelse af elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere** (*meddelt under nummer C(2015) 8087*)⁽¹⁾ 15

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2015/2178

af 25. november 2015

om registrering af en betegnelse i registret over beskyttede oprindelsesbetegnelser og beskyttede geografiske betegnelser (Saucisson de Lacaune/Saucisse de Lacaune (BGB))

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1151/2012 af 21. november 2012 om kvalitetsordninger for landbrugsprodukter og fødevarer ⁽¹⁾, særlig artikel 15, stk. 1, og artikel 52, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Frankrigs ansøgning om registrering af betegnelsen »Saucisson de Lacaune«/»Saucisse de Lacaune« er blevet offentliggjort i *Den Europæiske Unions Tidende* ⁽²⁾, jf. artikel 50, stk. 2, litra a), i forordning (EU) nr. 1151/2012.
- (2) Da Kommissionen ikke har modtaget indsigelser, jf. artikel 51 i forordning (EU) nr. 1151/2012, skal betegnelsen »Saucisson de Lacaune«/»Saucisse de Lacaune« registreres.
- (3) Ved brev modtaget den 27. februar 2014 meddelte de franske myndigheder Kommissionen, at virksomheden SARL René Pujol, 11 avenue de Lattre de Tassigny, BP 52 81230 Lacaune, virksomheden La Lacaunaise Escande Pistre & Cie, 7 boulevard Jean-Jaurès, 81230 Lacaune, og virksomheden Maison Nègre, charcuterie lacaunaise, 6 avenue de Naurois, 81230 Lacaune, der alle er etableret på fransk område, lovligt har markedsført et produkt under betegnelsen »Saucisson de Lacaune«/»Saucisse de Lacaune« i en ubrudt periode på mere end fem år, og at dette forhold blev fremført inden for rammerne af den nationale indsigelsesprocedure.
- (4) Da i de i betragtning 3 nævnte virksomheder SARL René Pujol, La Lacaunaise Escande Pistre & Cie og Maison Nègre opfylder betingelserne i artikel 15, stk. 1, i forordning (EU) nr. 1151/2012 for i en overgangsperiode lovligt at kunne anvende betegnelsen efter dens registrering, bør virksomhederne indrømmes en overgangsperiode på fem år, hvori de lovligt kan anvende betegnelsen »Saucisson de Lacaune«/»Saucisse de Lacaune«; overgangsperioden bør gælde fra den dato, hvor registreringsansøgningen blev indgivet til Kommissionen.
- (5) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Komitéen for Kvalitetspolitikken for Landbrugsprodukter —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Betegnelsen »Saucisson de Lacaune«/»Saucisse de Lacaune« (BGB) registreres.

⁽¹⁾ EUT L 343 af 14.12.2012, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 142 af 29.4.2015, s. 25.

Betegnelsen i stk. 1 henviser til et produkt i kategori 1.2.Kødprodukter (opvarmet, saltet, røget m.m. i bilag XI til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 668/2014 ⁽¹⁾).

Artikel 2

Virksomhederne SARL René Pujol, La Lacaunaise Escande Pistre & Cie og Maison Nègre Charcuterie Lacaunaise har tilladelse til fortsat at anvende den registrerede betegnelse »Saucisson de Lacaune«/»Saucisse de Lacaune« (BGB) indtil den 27. februar 2019.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 25. november 2015.

På Kommissionens vegne
Jean-Claude JUNCKER
Formand

⁽¹⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 668/2014 af 13. juni 2014 om fastlæggelse af regler for anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1151/2012 om kvalitetsordninger for landbrugsprodukter og fødevarer (EUT L 179 af 19.6.2014, s. 36).

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2015/2179

af 25. november 2015

om indledning af en fornyet undersøgelse af Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i bl.a. Folkerepublikken Kina, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea, med henblik på at fastslå om der kan indrømmes en undtagelse for disse foranstaltninger til én koreansk eksportør ved at ophæve antidumpingtolden for importen fra denne eksportør og indføre registrering af importen fra samme eksportør

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1225/2009 af 30. november 2009 om beskyttelse mod dumpingimport fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab ⁽¹⁾ (»grundforordningen«), særlig artikel 11, stk. 4, artikel 13, stk. 4, og artikel 14, stk. 5,

efter at have underrettet medlemsstaterne, og

ud fra følgende betragtninger:

1. ANMODNING OM FORNYET UNDERSØGELSE

- (1) Europa-Kommissionen (»Kommissionen«) modtog en anmodning i henhold til artikel 11, stk. 4, og artikel 13, stk. 4, i grundforordningen om undtagelse for antidumpingforanstaltningerne vedrørende importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea.
- (2) Anmodningen blev indgivet den 7. september 2015 af Daechang Steel Co. Ltd. (»ansøgeren«) — en eksporterende producent af tovværk og kabler i Republikken Korea (»det pågældende land«) — og anmodningen var begrænset til ansøgeren.

2. DEN UNDERSØGTE VARE

- (3) Den undersøgte vare er tovværk og kabler af stål, herunder lukkede tove, med undtagelse af tovværk og kabler af rustfrit stål, med største tværmål over 3 mm, afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea eller ej (»den undersøgte vare«), i øjeblikket henhørende under KN-kode ex 7312 10 81, ex 7312 10 83, ex 7312 10 85, ex 7312 10 89 og ex 7312 10 98 (Taric-kode 7312 10 81 13, 7312 10 83 13, 7312 10 85 13, 7312 10 89 13 og 7312 10 98 13).

3. GÆLDENDE FORANSTALTNINGER

- (4) Rådet indførte ved forordning (EF) nr. 1796/1999 ⁽²⁾ antidumpingforanstaltninger på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i bl.a. Folkerepublikken Kina (»de oprindelige foranstaltninger«). Efter en udløbsundersøgelse i henhold til grundforordningens artikel 11, stk. 2, besluttede Rådet ved forordning (EF) nr. 1858/2005 ⁽³⁾ at opretholde de oprindelige foranstaltninger. Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 400/2010 ⁽⁴⁾ udvidede Rådet foranstaltningerne til også at omfatte tovværk og kabler af stål afsendt fra

⁽¹⁾ EUT L 343 af 22.12.2009, s. 51.

⁽²⁾ Rådets forordning (EF) nr. 1796/1999 af 12. august 1999 om indførelse af en endelig antidumpingtold og endelig opkrævning af den midlertidige told på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, Ungarn, Indien, Mexico, Polen, Sydafrika og Ukraine og om afslutning af antidumpingproceduren vedrørende importen af denne vare med oprindelse i Republikken Korea (EFT L 217 af 17.8.1999, s. 1).

⁽³⁾ Rådets forordning (EF) nr. 1858/2005 af 8. november 2005 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, Indien, Sydafrika og Ukraine efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i forordning (EF) nr. 384/96 (EUT L 299 af 16.11.2005, s. 1).

⁽⁴⁾ Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 400/2010 af 26. april 2010 om udvidelse af den endelige antidumpingtold, der indførtes ved forordning (EF) nr. 1858/2005 på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i bl.a. Folkerepublikken Kina, til også at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea eller ej, og om afslutning af undersøgelsen vedrørende import afsendt fra Malaysia (EUT L 117 af 11.5.2010, s. 1).

Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea (»de udvidede foranstaltninger«), med undtagelse af varer fremstillet af de virksomheder, der udtrykkeligt er nævnt i artikel 1 i gennemførelsesforordningen.

- (5) De gældende foranstaltninger er en endelig antidumpingtold indført ved Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012 ⁽¹⁾ efter en udløbsundersøgelse i henhold til grundforordningens artikel 11, stk. 2, ændret ved Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 493/2014 ⁽²⁾, i henhold til hvilken bl.a. importen til Den Europæiske Union af den undersøgte vare afsendt fra Republikken Korea er pålagt en endelig antidumpingtold på 60,4 % med undtagelse af varer fremstillet af virksomheder, der er blevet indrømmet en undtagelse.

4. BEGRUNDELSE FOR DEN FORNYEDE UNDERSØGELSE

- (6) Ansøgeren fremlagde umiddelbare beviser for at:
- (7) virksomheden ikke eksporterede den undersøgte vare til Unionen i løbet af den undersøgelsesperiode, der var fastsat i undersøgelsen, som førte til de udvidede foranstaltninger, dvs. 1. juli 2008 til 30. juni 2009,
- (8) virksomheden ikke er forretningsmæssigt forbundet med nogen af de eksporterende producenter af den undersøgte vare, som er omfattet af den gældende antidumpingtold, og at virksomheden ikke har omgået de gældende foranstaltninger for tovværk og kabler af stål med oprindelse i Kina, og at
- (9) virksomheden har indgået en uigenkaldelig kontraktmæssig forpligtelse til at eksportere en væsentlig mængde til Unionen.

5. PROCEDURE

5.1. Indledning

- (10) Efter at have gennemgået de foreliggende undersøgelsesresultater konkluderede Kommissionen, at der er tilstrækkelige beviser til at berettige indledningen af en undersøgelse, jf. grundforordningens artikel 11, stk. 4, og artikel 13, stk. 4, med henblik på at fastslå om ansøgeren kan indrømmes en undtagelse for de udvidede foranstaltninger. EU-producenter, der vides at være berørt af sagen, er blevet underrettet om anmodningen om en fornyet undersøgelse og har fået lejlighed til at fremsætte bemærkninger.

5.2. Ophævelse af de gældende foranstaltninger og registrering af importen

- (11) Den gældende antidumpingtold bør ophæves for så vidt angår importen af den undersøgte vare, som fremstilles og sælges af ansøgeren med henblik på eksport til Unionen, jf. grundforordningens artikel 11, stk. 4. Samtidig skal denne import registreres i overensstemmelse med grundforordningens artikel 14, stk. 5, for at sikre, at der kan opkræves antidumpingtold fra datoen for registrering af denne import, hvis den fornyede undersøgelse fører til en konklusion om, at ansøgeren omgår de gældende foranstaltninger. Størrelsen af ansøgerens eventuelle fremtidige afgiftstilsvær kan ikke beregnes på dette tidspunkt i undersøgelsen.

⁽¹⁾ Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012 af 27. januar 2012 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina og Ukraine, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Marokko, Moldova og Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i de lande, efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1225/2009 og om afslutning af udløbsundersøgelsen vedrørende importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Sydafrika i henhold til artikel 11, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1225/2009 (EUT L 36 af 9.2.2012, s. 1).

⁽²⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 493/2014 af 13. maj 2014 om ændring af Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i bl.a. Folkerepublikken Kina, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra bl.a. Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea eller ej (EUT L 139 af 14.5.2014, s. 7).

5.3. Undersøgelse af ansøgeren

- (12) Kommissionen fremsender et spørgeskema til ansøgeren for at indhente de oplysninger, som den anser for nødvendige for sin undersøgelse. Ansøgeren skal indsende det udfyldte spørgeskema senest 37 dage efter datoen for denne forordnings ikrafttræden, medmindre andet er fastsat, jf. grundforordningens artikel 6, stk. 2.

5.4. Andre skriftlige bemærkninger

- (13) I henhold til bestemmelserne i denne forordning opfordres alle interesserede parter til at tilkendegive deres synspunkter, indsende oplysninger og fremlægge dokumentation herfor. Medmindre andet er angivet, skal disse oplysninger med tilhørende dokumentation være Kommissionen i hænde senest 37 dage efter datoen for denne forordnings ikrafttræden.

5.5. Mulighed for at blive hørt af Kommissionens undersøgelsestjenester

- (14) Alle interesserede parter kan anmode om at blive hørt af Kommissionens undersøgelsestjenester. Enhver anmodning om at blive hørt skal fremsættes skriftligt med angivelse af årsagerne til anmodningen. For høringer angående emner, der vedrører undersøgelsens indledende fase, skal anmodningen indgives senest 15 dage efter datoen for denne forordnings ikrafttræden. Derefter skal en anmodning om at blive hørt fremsættes inden for de særlige frister, som Kommissionen fastsætter i sin kommunikation med parterne.

5.6. Vejledning om indgivelse af skriftlige bemærkninger og indsendelse af udfyldte spørgeskemaer og korrespondance

- (15) Oplysninger, som indgives til Kommissionen i forbindelse med undersøgelser af handelspolitiske beskyttelsesforanstaltninger, må ikke være omfattet af ophavsrettigheder. Interesserede parter skal, før de forelægger Kommissionen oplysninger og data, der er omfattet af tredjemands ophavsret, anmode indehaveren af ophavsrettighederne om en særlig tilladelse, som udtrykkeligt tillader Kommissionen a) at anvende oplysningerne og dataene i forbindelse med denne handelsbeskyttelsesprocedure og b) at forelægge interesserede parter, der er berørt af undersøgelsen, oplysningerne og dataene i en form, der gør det muligt for dem at udøve deres ret til forsvar.
- (16) Alle skriftlige bemærkninger, herunder de oplysninger, som der anmodes om i denne forordning, udfyldte spørgeskemaer og korrespondance fra interesserede parter, for hvilke der anmodes om fortrolig behandling, skal forsynes med påtegningen »Limited«⁽¹⁾.
- (17) Interesserede parter, der indsender oplysninger, som er påtegnet »Limited«, anmodes om at indsende ikke-fortrolige sammendrag af disse oplysninger og forsyne dem med påtegningen »For inspection by interested parties«, jf. grundforordningens artikel 19, stk. 2. Disse sammendrag bør være tilstrækkeligt detaljerede til at sikre en rimelig forståelse af de fortrolige oplysningers egentlige indhold. Hvis en interesseret part indsender fortrolige oplysninger uden også at indsende et ikke-fortroligt sammendrag, der opfylder kravene til form og indhold, kan der ses bort fra sådanne fortrolige oplysninger.
- (18) Interesserede parter opfordres til at indsende deres bemærkninger og anmodninger, inklusive scannede fuldmagter og erklæringer, pr. e-mail, dog med undtagelse af omfattende besvarelser, som de skal aflevere personligt eller sende anbefalet på en CD-ROM eller DVD. Ved brug af e-mail udtrykker de interesserede parter accept af de regler, der gælder for elektronisk kommunikation, og som findes i dokumentet »Korrespondance med Europa-Kommissionen i handelsbeskyttelsessager«, der er tilgængeligt på Generaldirektoratet for Handels hjemmeside: http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2014/june/tradoc_152565.pdf. Interesserede parter skal anføre deres navn, adresse, telefonnummer og en gyldig e-mailadresse og sikre, at denne e-mailadresse er en fungerende officiel virksomhedspostkasse, som tjekkes dagligt. Når Kommissionen har modtaget disse kontaktoplysninger, vil den udelukkende kommunikere med de interesserede parter pr. e-mail, medmindre de udtrykkeligt har ønsket at modtage alle dokumenter fra Kommissionen på anden vis, eller medmindre dokumenternes art forudsætter brug af anbefalet post. Interesserede parter kan i ovenstående retningslinjer for kommunikation med interesserede parter finde supplerende regler og oplysninger om korrespondance med Kommissionen, herunder de principper, der gælder for indsendelse af bemærkninger pr. e-mail.

⁽¹⁾ Et dokument med påtegningen »Limited« er et fortroligt dokument i henhold til artikel 19 i Rådets forordning (EF) nr. 1225/2009 (EUT L 343 af 22.12.2009, s. 51) og artikel 6 i WTO-aftalen om anvendelse af artikel VI i GATT 1994 (antidumpingaftalen). Det er også beskyttet i henhold til artikel 4 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

Kommissionens postadresse:

Europa-Kommissionen
Generaldirektoratet for Handel
Direktorat H
Kontor: CHAR 04/039
1040 Bruxelles/Brussel
BELGIEN
E-mail: TRADE-SWR-R636-DUMP@ec.europa.eu

6. MANGLENDE SAMARBEJDE

- (19) Hvis en af de interesserede parter nægter at give adgang til nødvendige oplysninger, undlader at meddele dem inden for de fastsatte frister eller lægger væsentlige hindringer i vejen for undersøgelsen, kan der træffes afgørelser, positive eller negative, på grundlag af de foreliggende faktiske oplysninger, jf. grundforordningens artikel 18.
- (20) Konstateres det, at en interesseret part har meddelt urigtige eller vildledende oplysninger, kan der ses bort fra disse oplysninger, og der kan gøres brug af de foreliggende faktiske oplysninger.
- (21) Hvis en interesseret part helt eller delvist undlader at samarbejde, og konklusionerne af undersøgelsen derfor baseres på de foreliggende faktiske oplysninger, jf. grundforordningens artikel 18, kan resultatet blive mindre gunstigt for denne part, end hvis den pågældende havde udvist samarbejdsvilje.
- (22) Indgives svar ikke elektronisk, anses dette ikke for manglende samarbejde, forudsat at den interesserede part påviser, at indgivelse af svar på den ønskede måde ville indebære en urimelig ekstra byrde eller urimelige ekstra omkostninger. I givet fald skal den interesserede part omgående kontakte Kommissionen.

7. HØRINGSKONSULENT

- (23) Interesserede parter kan anmode om, at høringskonsulenten i handelsprocedurer griber ind. Høringskonsulenten optræder som formidler mellem de interesserede parter og Kommissionens undersøgelsestjenester. Høringskonsulenten gennemgår anmodninger om aktindsigt, tvister med hensyn til oplysningernes fortrolighed, anmodninger om forlængelse af frister og anmodninger fra tredjeparter om at blive hørt. Høringskonsulenten kan arrangere en høring med en individuel interesseret part og mægle for at sikre, at de interesserede parter ret til at forsvare sig udøves fuldt ud. Høringskonsulenten vil også skabe mulighed for en høring med parterne, hvor der bliver lejlighed til at fremsætte andre synspunkter og fremføre modargumenter.
- (24) En anmodning om en høring med høringskonsulenten skal indgives skriftligt og begrundes. For høringer angående emner, der vedrører undersøgelsens indledende fase, skal anmodningen indgives senest 15 dage efter datoen for denne forordnings ikrafttræden. Derefter skal en anmodning om at blive hørt fremsættes inden for de særlige frister, som Kommissionen fastsætter i sin kommunikation med parterne.
- (25) På Generaldirektoratet for Handels hjemmeside kan interesserede parter finde yderligere oplysninger og kontaktoplysninger på høringskonsulentens side: <http://ec.europa.eu/trade/trade-policy-and-you/contacts/hearing-officer/>.

8. TIDSPLAN FOR UNDERSØGELSEN

- (26) Undersøgelsen vil i henhold til grundforordningens artikel 11, stk. 5, blive afsluttet senest ni måneder efter datoen for denne forordnings ikrafttræden.

9. BEHANDLING AF PERSONOPLYSNINGER

- (27) Personoplysninger, som indsamles i forbindelse med denne undersøgelse, vil blive behandlet i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 45/2001 ⁽¹⁾ —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Der indledes hermed en fornyet undersøgelse af gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012, ændret ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 493/2014, i henhold til artikel 11, stk. 4, og artikel 13, stk. 4, i forordning (EF) nr. 1225/2009 for at fastslå, om importen af tovværk og kabler af stål, herunder lukkede tove, med undtagelse af tovværk og kabler af rustfrit stål, med største tværmål over 3 mm, i øjeblikket henhørende under KN-kode ex 7312 10 81, ex 7312 10 83, ex 7312 10 85, ex 7312 10 89 og ex 7312 10 98 (Taric-kode 7312 10 81 13, 7312 10 83 13, 7312 10 85 13, 7312 10 89 13 og 7312 10 98 13), afsendt fra Republikken Korea og fremstillet og solgt af Daechang Steel Co. Ltd. med henblik på eksport til Unionen, bør være omfattet af den antidumpingtold, der blev indført ved Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012.

Artikel 2

Den antidumpingtold, der blev indført ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012, ændret ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 493/2014, ophæves hermed for så vidt angår den import, der er omhandlet i denne forordnings artikel 1.

Artikel 3

Toldmyndighederne tager de nødvendige skridt til registrering af den import til Unionen, der er beskrevet i denne forordnings artikel 1, i henhold til artikel 14, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1225/2009.

Registreringen ophører ni måneder efter datoen for denne forordnings ikrafttræden.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 25. november 2015.

På Kommissionens vegne
Jean-Claude JUNCKER
Formand

⁽¹⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 45/2001 af 18. december 2000 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger i fællesskabsinstitutionerne og -organerne og om fri udveksling af sådanne oplysninger (EFT L 8 af 12.1.2001, s. 1).

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2015/2180**af 25. november 2015****om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 af 17. december 2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 922/72, (EØF) nr. 234/79, (EF) nr. 1037/2001 og (EF) nr. 1234/2007 ⁽¹⁾,under henvisning til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 af 7. juni 2011 om nærmere bestemmelser for anvendelsen af Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 for så vidt angår frugt og grøntsager og forarbejdede frugter og grøntsager ⁽²⁾, særlig artikel 136, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes der på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguayrunden kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XVI til nævnte forordning.
- (2) Der beregnes hver arbejdsdag en fast importværdi i henhold til artikel 136, stk. 1, i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 under hensyntagen til varierende daglige data. Derfor bør nærværende forordning træde i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 136 i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 25. november 2015.

*På Kommissionens vegne**For formanden*

Jerzy PLEWA

Generaldirektør for landbrug og udvikling af landdistrikter⁽¹⁾ EUT L 347 af 20.12.2013, s. 671.⁽²⁾ EUT L 157 af 15.6.2011, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)		
KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi
0702 00 00	AL	53,3
	MA	75,8
	ZZ	64,6
0707 00 05	AL	78,9
	MA	96,4
	TR	144,2
	ZZ	106,5
0709 93 10	AL	83,5
	MA	88,6
	TR	160,6
	ZZ	110,9
0805 20 10	CL	96,2
	MA	87,3
	PE	78,8
	ZZ	87,4
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	TR	61,9
	ZZ	61,9
0805 50 10	AR	61,0
	TR	95,9
	ZZ	78,5
0808 10 80	AU	166,8
	CA	159,7
	CL	85,5
	MK	28,7
	NZ	173,1
	US	117,9
	ZA	164,9
	ZZ	128,1
	0808 30 90	BA
CN		63,9
TR		128,8
ZZ		93,0

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EU) nr. 1106/2012 af 27. november 2012 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 471/2009 om fællesskabsstatistikker over varehandelen med tredjelandslande for så vidt angår ajourføring af den statistiske lande- og områdefortegnelse (EUT L 328 af 28.11.2012, s. 7). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

AFGØRELSER

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2015/2181

af 24. november 2015

om offentliggørelse, med forbehold, i *Den Europæiske Unions Tidende* af referencen for standard EN 795:2012 om »Personligt faldsikringsudstyr — Forankringsanordninger« i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1025/2012

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets direktiv 89/686/EØF af 21. december 1989 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivninger om personlige værnemidler ⁽¹⁾, særlig artikel 5, stk. 4,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1025/2012 af 25. oktober 2012 om europæisk standardisering, om ændring af Rådets direktiv 89/686/EØF og 93/15/EØF og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 94/9/EF, 94/25/EF, 95/16/EF, 97/23/EF, 98/34/EF, 2004/22/EF, 2007/23/EF, 2009/23/EF og 2009/105/EF og om ophævelse af Rådets beslutning 87/95/EØF og Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1673/2006/EF ⁽²⁾, særlig artikel 11, stk. 1, litra a), og

under henvisning til udtalelse fra det udvalg, der er nedsat ved artikel 22 i (EU) nr. 1025/2012, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Når en national standard, der gennemfører en harmoniseret standard, hvis reference er blevet offentliggjort i *Den Europæiske Unions Tidende*, omfatter et eller flere af de væsentlige sikkerheds- og sundhedskrav, der er anført i bilag II til direktiv 89/686/EØF, formodes udstyr, der er fremstillet i overensstemmelse med denne standard, at opfylde de relevante væsentlige krav.
- (2) Den 12. februar 2000 udstedte Europa-Kommissionen, efter offentliggørelsen af listen over harmoniserede standarder i *Den Europæiske Unions Tidende*, en advarsel vedrørende den harmoniserede standard EN 795:1996. Det præciseres heri, at »denne offentliggørelse vedrører ikke udstyret i klasse A, C og D [...], som ikke kan forudsættes at stemme overens med bestemmelserne i direktiv 89/686/EØF«.
- (3) I en dom af 21. oktober 2010 i sag C-185/08 fastslog Den Europæiske Unions Domstol, at bestemmelserne i EN 795 vedrørende forankringsanordninger i klasse A 1 ikke er omfattet af direktiv 89/686/EØF.
- (4) Den 3. august 2012 indgav Frankrig en formel indsigelse med hensyn til standard EN 795:2012 »Personligt faldsikringsudstyr — Forankringsanordninger«, der er harmoniseret i henhold til direktiv 89/686/EØF. Standarden blev godkendt af Den Europæiske Standardiseringsorganisation (CEN) den 9. juni 2012, men dens reference er endnu ikke blevet offentliggjort i *Den Europæiske Unions Tidende*.
- (5) Den formelle indsigelse bygger på, at faste forankringsanordninger, som personlige værnemidler (PV) mod fald fra højder — såsom en kropssæle, en støddæmpende line og andre sammenkoblingsselementer — er fastgjort til, udgør en integrerende del af en struktur eller klippe side. Forankringsanordninger, som udgør en integrerende del af en struktur, er ikke PV, men eksterne anordninger til det pågældende PV og derfor supplerende. I dette tilfælde bør kun sammenkoblingsselementer betragtes som PV.

⁽¹⁾ EFT L 399 af 30.12.1989, s. 18.

⁽²⁾ EUT L 316 af 14.11.2012, s. 12.

- (6) Standard EN 795:2012 vedrører både faste og mobile forankringspunkter. Det er imidlertid kun mobile forankringspunkter (dvs. transportable og midlertidige), der ikke er permanent fastgjort til en struktur, der kan være omfattet af direktiv 89/686/EØF.
- (7) De forankringsanordninger, der er omfattet af standard EN 795:2012, er 5 forskellige typer, alt efter deres karakteristika:
- Type A: Forankringsanordninger med et eller flere stationære forankringspunkter, der kræver strukturelle forankringsanordninger eller fastgørelseselementer til fastgørelse til strukturen
- Type B: Forankringsanordninger med et eller flere stationære forankringspunkter, der ikke kræver strukturelle forankringsanordninger eller fastgørelseselementer til fastgørelse til strukturen
- Type C: Forankringsanordninger med vandrette fleksible forankringslinier
- Type D: Forankringsanordninger med vandrette stive forankringslinier
- Type E: Forankringsanordninger til brug på vandrette flader, når brugen udelukkende bygger på masse og friktion mellem selve anordningen og overfladen (dødvægtsankre).
- (8) Kommissionen har efter at have undersøgt standard EN 795:2012 fastslået, at kun forankringsanordningerne af type B og E er mobile anordninger, der ikke er bestemt til at være permanent fastgjort til strukturen, hvorfor de er PV, der er omfattet af direktiv 89/686/EØF.
- (9) De europæiske standardiseringsorganisationer, de europæiske interessentorganisationer, der modtager EU-finansiering, og arbejdsgruppen vedrørende personlige værnemidler blev hørt —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Referencen for standard EN 795:2012 »Personligt faldsikringsudstyr — Forankringsanordninger« offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende* med forbehold som anført i bilaget.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den 24. november 2015.

På Kommissionens vegne
Jean-Claude JUNCKER
Formand

BILAG

**OFFENTLIGGØRELSE AF TITLER OG REFERENCER FOR EUROPÆISKE HARMONISEREDE STANDARDER I
HENHOLD TIL DIREKTIV 89/686/EØF**

ESO ⁽¹⁾	Den harmoniserede standards reference og titel (og referencedokument)	Første offentliggørelse i EUT	Reference for erstattet standard	Formodning om overensstemmelse med den erstattede standard op-hører den (dato) Anm. 1
CEN	EN 795:2012 Personligt faldsikringsudstyr — Forankringsanordninger	Dette er den første offentliggørelse	EN 795:1996	

Advarsel: Denne offentliggørelse vedrører ikke det udstyr, der beskrives i:

- type A (forankringsanordninger med et eller flere stationære forankringspunkter, der kræver strukturelle forankringsanordninger eller fastgørelseselementer til fastgørelse til strukturen), jf. punkt 3.2.1, 4.4.1 og 5.3
- type C (forankringsanordninger med vandrette fleksible forankringslinjer), jf. punkt 3.2.3, 4.4.3 og 5.5
- type D (forankringsanordninger med vandrette stive forankringslinjer), jf. punkt 3.2.4, 4.4.4 og 5.6
- enhver kombination af ovenstående.

For så vidt angår type, A, C og D vedrører denne offentliggørelse ikke punkt: 4.5, 5.2.2, 6, 7; bilag A og bilag ZA.

Der er for ovennævnte udstyr ikke nogen formodning om overensstemmelse med bestemmelserne i direktiv 89/686/EØF, fordi de ikke betragtes som PV.

⁽¹⁾ ESO: Europæisk standardiseringsorganisation:

- CEN: Avenue Marnix 17, B-1000, Bruxelles, tlf. +32 25500811, fax +32 25500819 (<http://www.cen.eu>)
- CENELEC: Avenue Marnix 17, B-1000, Bruxelles, tlf. +32 25196871, fax +32 25196919 (<http://www.cenelec.eu>)
- ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tlf. +33 492944200; fax +33 493654716, (<http://www.etsi.eu>)

Bemærkning: Formodning om overensstemmelse ophører som regel på den tilbagetrækningsdato, der fastsættes af den europæiske standardiseringsorganisation, men brugerne af disse standarder bør være opmærksomme på, at den i særlige tilfælde kan ophøre på et andet tidspunkt.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2015/2182**af 24. november 2015****om en foranstaltning truffet af Tyskland i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/42/EF om at forbyde markedsføringen af en type plukkemaskine til fjerkræ***(meddelt under nummer C(2015) 8086)***(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/42/EF af 17. maj 2006 om maskiner og om ændring af direktiv 95/16/EF ⁽¹⁾, særlig artikel 11, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Tyskland har i overensstemmelse med proceduren i artikel 11, stk. 2, i direktiv 2006/42/EF underrettet Kommissionen om en foranstaltning for at forbyde markedsføringen af en plukkemaskine til fjerkræ af typen RF-169 distribueret af Fringo GmbH & Co. KG, Kurfürstendamm 96, 10709 Berlin.
- (2) Årsagen til foranstaltningen var, at plukkemaskinen til fjerkræ ikke var i overensstemmelse med de væsentlige sikkerheds- og sundhedskrav i bilag I til direktiv 2006/42/EF.
- (3) I afsnit 1.2.3 »Igangsætning« og 1.2.4.1 »Normalt stop« i bilag I til direktiv 2006/42/EF kræves det, at maskiner skal udstyres med en betjeningsanordning, der forhindrer uledsaget og utilsigtet igangsætning og sikrer, at en operatør til enhver tid kan stoppe hele maskinen på sikker måde. Plukkemaskinen har en fleksibel netledning med et stik, der indeholder en lille fordelingstavle med en fejlstrømsafbryder. Bevidst igangsætning og normalt stop udføres i overensstemmelse med betjeningsvejledningen ved at sætte et stik i en stikkontakt og fjerne det. Maskinen har ikke nogen tænd/sluk-knap.
- (4) Det kræves i afsnit 1.2.4.3 »Nødstop« i bilag I til direktiv 2006/42/EF, at maskiner skal udstyres med et eller flere nødstop, hvormed umiddelbart truende farlige situationer og farlige situationer under udvikling kan forhindres. På grund af netledningens længde (3,4 m), den kendsgerning, at der ikke er nogen tænd/sluk-knap, og at maskinen kun kan stoppes ved at trække stikket ud af stikkontakten, kan en umiddelbar risiko kun forhindres ved hjælp af et nødstop på maskinen.
- (5) Det kræves i afsnit 1.2.6 »Svigt i energitilførslen« i bilag I til direktiv 2006/42/EF, at der ikke skabes farlige situationer i tilfælde af afbrydelse af energitilførslen til maskinen, genetablering af energitilførslen efter en afbrydelse eller enhver variation i energitilførslen. Plukkemaskinen går øjeblikkeligt i gang igen, når energitilførslen genetables, hvilket kan føre til en farlig situation.
- (6) Det kræves i afsnit 1.3.7 »Risiko i forbindelse med bevægelige dele« i bilag I til direktiv 2006/42/EF, at maskinen skal være konstrueret og fremstillet således, at enhver risiko for kontakt, som kan medføre ulykker, undgås, eller skal, hvis der stadig er risiko, være forsynet med afskærmninger eller beskyttelsesudstyr. Plukkemaskinens bevægelige kraftoverførende dele er tilgængelige gennem udtømningsåbningen for fjer på siden af maskinen og fra en position under maskinen. Maskinen stopper ikke, når klappen er åben, og brugerens kroppsdele kan derfor komme i kontakt med roterende dele, der forårsager skader.
- (7) I afsnit 1.5.1 »Elektrisk energi« i bilag I til direktiv 2006/42/EF kræves det, at maskinen skal være konstrueret, fremstillet og udstyret således, at enhver form for risiko i forbindelse med elektricitet er forhindret eller kan forhindres. Ledningerne skal være valgt således, at de er anvendelige under alle brugsforhold, ved eksterne påvirkninger og mekanisk belastning. Maskinens PVC-kabler (H05VV-F og 53 RVV 300/500 V) er beregnet til: meget let, let og normal belastning, når vand er til stede — til frit fald og til midlertidig udendørs anvendelse. Eftersom oversvømmelse af tilslutningskablet og tunge belastninger kan forventes, når maskinen anvendes til sit formål, må tilslutningskablet klassificeres som usikkert.

⁽¹⁾ EUT L 157 af 9.6.2006, s. 24.

- (8) I afsnit 1.7.3 »Mærkning af maskiner« i bilag I til direktiv 2006/42/EF kræves det, at maskinen er mærket med synlige og let læselige minimumsoplysninger, der ikke kan fjernes. Plukkemaskinen har ikke nogen angivelse af, hvilket år den er fremstillet, og pladen med oplysninger er ikke sat fast på maskinen på en varig måde. Motoren har ikke nogen angivelse af fabrikantens serienummer eller identifikationsmærke, trådighed, anvendte standard(er), temperaturklasse/temperaturgrænse eller nominelle effektfaktor(er).
- (9) Kommissionen opfordrede Fringo GmbH & Co. KG til at fremsætte bemærkninger til den foranstaltning, Tyskland har truffet. Der blev ikke modtaget noget svar.
- (10) En undersøgelse af den dokumentation, der er forelagt af de tyske myndigheder, bekræfter, at plukkemaskinen til fjerkræ af typen RF-169 distribueret af Fringo GmbH & Co. KG, Kurfürstendamm 96, 10709 Berlin, ikke opfylder de væsentlige sundheds- og sikkerhedskrav i direktiv 2006/42/EF, og at denne manglende overholdelse indebærer alvorlige skadesrisici for brugerne. Den foranstaltning, som Tyskland har truffet, bør derfor betragtes som berettiget —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Den foranstaltning, som Tyskland har truffet om at forbyde markedsføringen af en plukkemaskine til fjerkræ af typen RF-169 distribueret af Fringo GmbH & Co. KG, Kurfürstendamm 96, 10709 Berlin, er berettiget.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 24. november 2015.

På Kommissionens vegne
Elżbieta BIENKOWSKA
Medlem af Kommissionen

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2015/2183**af 24. november 2015****om et fælles format til brug ved anmeldelse af elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere***(meddelt under nummer C(2015) 8087)***(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/40/EU af 3. april 2014 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes love og administrative bestemmelser om fremstilling, præsentation og salg af tobak og relaterede produkter og om ophævelse af direktiv 2001/37/EF ⁽¹⁾, særlig artikel 20, stk. 13, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Direktiv 2014/40/EU foreskriver, at fabrikanter og importører af elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere skal indgive en anmeldelse til de kompetente myndigheder i de pågældende medlemsstater af ethvert sådant produkt, som de agter at markedsføre, eller som allerede markedsføres den 20. maj 2016. Oplysningerne skal indberettes, seks måneder før den påtænkte markedsføring af nye eller substantielt ændrede produkter. Der bør fastlægges et standardformat for sådanne anmeldelser.
- (2) De erfaringer, der er gjort, og den viden, der er opbygget med de allerede eksisterende formater for indberetning af oplysninger om ingredienser i tobaksvarer, bør tages i betragtning ved udviklingen af standardformatet, i det omfang det er relevant.
- (3) Et fælles elektronisk anmeldelsesformat for indberetning af oplysninger om elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere skulle gøre det muligt for medlemsstaterne og Kommissionen at behandle, sammenligne, analysere og drage konklusioner på grundlag af de modtagne oplysninger. Oplysningerne vil desuden danne grundlag for vurdering af de sundhedsmæssige virkninger, som disse produkter sættes i forbindelse med.
- (4) En fælles elektronisk portal til indberetning af oplysninger er af afgørende betydning for at sikre en ensartet anvendelse af anmeldelsesforpligtelserne i henhold til direktiv 2014/40/EU. Først og fremmest letter og harmoniserer man med en fælles indberetningsportal indberetning af oplysninger fra fabrikanten eller importøren til medlemsstaterne. Ved at strømline proceduren for indberetning af oplysninger mindsker man desuden den administrative byrde for fabrikanter, importører og nationale myndigheder og gør det lettere at sammenligne oplysninger. Med henblik på at lette flere registreringer kunne der etableres et datalager på niveauet for den fælles indberetningsportal, således at der kunne henvises til ikke-fortrolige dokumenter.

Den fælles indberetningsportal bør omfatte værktøjer til indberetning af oplysninger, som er hensigtsmæssige både for virksomheder, der allerede opererer med omfattende IT-løsninger (system-til-system-indberetninger), og for virksomheder, der ikke har sådanne løsninger, navnlig små og mellemstore virksomheder. Virksomhederne vil hver især få tildelt et indberetteridentifikationsnummer, som bør anvendes til alle indberetninger af oplysninger fra den pågældende virksomhed.

- (5) Medlemsstaterne bør frit kunne stille værktøjerne til indberetning af oplysninger som fastlagt ved denne afgørelse til rådighed til indberetning af oplysninger, der meddeles i henhold til artikel 20, stk. 7, i direktiv 2014/40/EU. Værktøjerne kunne også lette indberetning af andre oplysninger om elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere i henhold til artikel 20. Fabrikanter og importører bør tilskyndes til at holde de oplysninger, der indberettes til medlemsstaterne, ajourført. Med henblik på at lette sammenligningen af oplysninger på EU-plan bør medlemsstaterne tilskynde fabrikanter og importører til at indberette opdaterede oplysninger i første halvår af det efterfølgende kalenderår. Salgsdata, der indberettes i dette format, bør vedrøre kalenderåret.
- (6) Ved genindsendelse af oplysninger, f.eks. med det formål at rette fejl i en tidligere indberetning, bør oplysningerne gives via den fælles indberetningsportal.
- (7) For at sikre kvaliteten og sammenligneligheden af de indberettede oplysninger bør medlemsstaterne om fornødent tilskynde fabrikanter og importører til at anvende vedtagne standarder og testmetoder. I mangel af standarder eller testmetoder vedtaget på EU-niveau eller på internationalt plan bør fabrikanter og importører i deres anmeldelser klart beskrive de målemetoder, der er anvendt, ligesom de bør sikre, at metoderne er reproducerbare.

⁽¹⁾ EUT L 127 af 29.4.2014, s. 1.

- (8) For at begrænse den administrative byrde og sikre sammenlignelighed mellem de indberettede oplysninger bør medlemsstaterne tilskynde fabrikanter og importører til at udvælge kompatible produktdele, når de tester komponenter af elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere, der markedsføres som individuelle produktdele.
- (9) Medlemsstaterne har det fulde ansvar for at indsamle, kontrollere, i det fornødne omfang analysere, lagre og videreformidle oplysninger, der indsamles i overensstemmelse med denne afgørelse, men de bør kunne lagre de oplysninger, de modtager, i Kommissionens faciliteter. Den tjeneste, der tilbydes af Kommissionen, bør give medlemsstaterne tekniske værktøjer i hænde, som gør det lettere for dem at opfylde deres forpligtelser i henhold til artikel 20 i direktiv 2014/40/EU. Kommissionen vil til dette formål udarbejde en standardserviceleveranceaftale. Kommissionen bør opbevare en offline kopi af de oplysninger, der indberettes via den fælles indberetningsportal i henhold til direktiv 2014/40/EU.
- (10) Ved indberetning af oplysninger om produkter med samme sammensætning og udformning bør fabrikanter og importører så vidt muligt anvende samme produktidentifikationsnummer, uanset varemærke og produkt navn, og uanset om de markedsføres i én eller flere medlemsstater.
- (11) Der bør fastsættes regler for Kommissionens behandling af fortrolige oplysninger med henblik på at sikre størst mulig gennemsigtighed for offentligheden i oplysninger om produkterne, samtidig med at det sikres, at der tages behørigt hensyn til forretningshemmeligheder. Forbrugernes berettigede forventning om adgang til fyldestgørende oplysninger om indholdet af de produkter, de agter at forbruge, bør afvejes mod fabrikanternes interesse i at beskytte opskrifterne på deres produkter. Under hensyntagen til disse modstridende interesser bør oplysninger, der ville kunne afsløre ingredienser anvendt i små mængder i bestemte produkter, i princippet behandles fortroligt.
- (12) Personoplysninger bør behandles i overensstemmelse med de regler og garantier, der er fastsat ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 95/46/EF ⁽¹⁾ og Rådets forordning (EF) nr. 45/2001 ⁽²⁾.
- (13) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra det udvalg, der er omhandlet i artikel 25 i direktiv 2014/40/EU —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Genstand

Ved denne afgørelse fastlægges der et fælles format til brug ved indberetning af oplysninger om elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere

Artikel 2

Standardformat for anmeldelser

1. Medlemsstaterne sikrer, at fabrikanter og importører af elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere indberetter de i artikel 20, stk. 2, i direktiv 2014/40/EU omhandlede oplysninger, herunder om ændringer og tilbagetrækning fra markedet, i det i bilaget fastlagte format.
2. Medlemsstaterne sikrer, at fabrikanter og importører af elektroniske cigaretter og genopfyldningsbeholdere indberetter de i stk. 1 omhandlede oplysninger ved hjælp af en fælles indberetningsportal til indberetning af oplysninger.

⁽¹⁾ Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 95/46/EF af 24. oktober 1995 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger og om fri udveksling af sådanne oplysninger (EFT L 281 af 23.11.1995, s. 31).

⁽²⁾ Rådets forordning (EF) nr. 45/2001 af 18. december 2000 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger i fællesskabsinstitutionerne og -organerne og om fri udveksling af sådanne oplysninger (EFT L 8 af 12.1.2001, s. 1).

*Artikel 3***Lagring af oplysninger**

Medlemsstaterne kan anvende datalagringstjenester, der stilles til rådighed af Kommissionen, med henblik på at opfylde deres forpligtelser i henhold til artikel 20, stk. 2, i direktiv 2014/40/EU, forudsat at de har underskrevet en serviceleve-
ranceaftale med Kommissionen.

*Artikel 4***Identifikationsnummer for indberetteren af oplysninger**

Inden en fabrikant eller en importør første gang indberetter oplysninger til medlemsstater i henhold til denne afgørelse, skal han ansøge om et identifikationsnummer (indberetter-ID), som genereres af operatøren af den fælles indberetningsportal. Fabrikanten eller importøren skal efter anmodning fremlægge et dokument, der identificerer virksomheden og attesterer, hvori dens aktiviteter består, i overensstemmelse med den nationale lovgivning i det land, hvor virksomheden er etableret. Indberetter-ID'et skal anvendes til alle efterfølgende indberetninger og i al efterfølgende korrespondance.

*Artikel 5***Produktets identifikationsnummer**

1. På grundlag af indberetter-ID'et som omhandlet i artikel 4 forsyner fabrikanten eller importøren hvert enkelt produkt, der skal anmeldes, med et e-cigarett-ID (EC-ID).
2. Ved indberetning af oplysninger om produkter med samme sammensætning og udformning skal fabrikanter og importører så vidt muligt anvende det samme EC-ID, navnlig hvis oplysningerne indberettes af forskellige medlemmer af en koncern. Dette gælder uanset varemærke, produktnavn og antallet af markeder, som de markedsføres i.
3. Hvis fabrikanten eller importøren ikke kan sikre, at det samme EC-ID anvendes til produkter med samme sammensætning og udformning, skal han som minimum — i det omfang det er muligt — oplyse de forskellige EC-ID'er, der er anvendt til de pågældende produkter.

*Artikel 6***Fortrolige oplysninger og videregivelse af oplysninger**

1. Fabrikanter og importører skal i deres indberetninger mærke alle oplysninger, de betragter som forretningshemmeligheder eller på anden måde fortrolige, og skal efter anmodning give en tilfredsstillende begrundelse herfor.
2. Når Kommissionen gør brug af de oplysninger, der fremsendes i henhold til direktiv 2014/40/EU og Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001⁽¹⁾, anser den i princippet ikke følgende for at være fortrolige oplysninger eller forretningshemmeligheder:
 - a) ingredienser anvendt i mængder på over 0,1 % af den færdigformulerede væske
 - b) undersøgelser og oplysninger indberettet i henhold til artikel 20, stk. 2, i direktiv 2014/40/EU, navnlig vedrørende toksicitet og afhængighedsskabende egenskaber. Vedrører sådanne undersøgelser specifikke varemærker, skal eksplicitte og implicitte henvisninger til det pågældende mærke fjernes, og den redigerede version skal gøres tilgængelig.

⁽¹⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

*Artikel 7***Adressater**

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 24. november 2015.

På Kommissionens vegne
Vytenis ANDRIUKAITIS
Medlem af Kommissionen

BILAG

1. FELTBESKRIVELSE

Alle felter i det fælles format, som er mærket (O), er obligatoriske.

Filter-afhængige obligatoriske felter (F) bliver obligatoriske felter, hvis et bestemt svar vælges fra en foregående variabel.

Systemgenererede felter (AUTO) genereres automatisk af softwaresystemet.

For felter, hvor svaret skal vælges fra en liste, vil de relevante referencetabeller blive stillet til rådighed, holdt ajour og offentliggjort på Kommissionens websted.

2. INDBERETTER — KARAKTERISTIKA

Indberetteren er enten fabrikanten eller importøren, der er ansvarlig for de indberettede oplysninger.

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Indberetter_ID	Indberetter-ID'et er det identifikationsnummer, der er tildelt i henhold til artikel 4	O	
	Indberetter_Navn	Indberettens officielle navn på medlemsstatsniveau, som knyttet til momsregistreringsnummeret	O	
	Indberetter_SMV	Angivelse af, hvorvidt indberetter eller dennes eventuelle moderselskab er en SMV som defineret i Kommissionens henstilling 2003/361/EF ⁽¹⁾	O	
	Indberetter_Moms	Indberettens momsregistreringsnummer	O	
	Indberetter_Kategori	Angivelse af, om indberetter er fabrikant eller importør	O	
	Indberetter_Adresse	Indberettens adresse	O	
	Indberetter_Land	Land, hvor indberetter har hjemsted/bopæl	O	
	Indberetter_Telefon	Indberettens arbejdstelefon	O	
	Indberetter_E-mail	Indberettens e-mailadresse (firma)	O	
	Indberetter_Har_Moderselskab	Der sættes kryds i denne rubrik, hvis indberetter har et moderselskab	O	
	Indberetter_Har_Søster-/datterselskab	Der sættes kryds i denne rubrik, hvis indberetter har et søster- eller datterselskab	O	
	Submitter_Udpeger_Registrator	Der sættes kryds i denne rubrik, hvis indberetter har udpeget en tredjepart (»registrator«) til at indberette oplysninger på sine vegne	O	

⁽¹⁾ Kommissionens henstilling 2003/361/EF af 6. maj 2003 om definitionen af mikrovirksomheder, små og mellemstore virksomheder (EUT L 124 af 20.5.2003, s. 36).

2.1. Fabrikant/importør — oplysninger om moderselskaber

Følgende oplyses for moderselskabet: Evt. indberetter-ID-nummer samt officielt navn, adresse, land, arbejdstelefon og e-mailadresse (firma).

2.2. Fabrikant/importør — oplysninger om søster-/datterselskaber

Følgende oplyses for hvert enkelt søster-/datterselskab: Evt. indberetter-ID-nummer samt officielt navn, adresse, land, arbejdstelefon og e-mailadresse (firma).

2.3. Registrator, som indberetter på indberettets vegne

Følgende oplyses for registratoren: Evt. indberetter-ID-nummer samt officielt navn, adresse, land, arbejdstelefon og e-mailadresse (firma).

3. OPLYSNINGER OM PRODUKTET — INDBERETNING OG BESKRIVELSE — DEL A

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Indberetning_Type	Type indberetning for produktet	O	
	Indberetning_Startdato	Indberetningsdatoen udfyldes automatisk af systemet, når brugeren indberetter oplysningerne om produktet	AUTO	
	Produkt_ID (EC-ID)	EC-ID'et er produktets identifikationsnummer, som anvendes i systemet i formatet »indberettets ID-år-produktnummer« (NNNNN-NN-NNNN), hvor »indberettets ID« er indberettets ID-nummer (jf. ovenfor) »år« er det år, hvor oplysningerne om produktet første gang blev indberettet (2 cifre) »produktnummer« er det nummer, indberetter tildelte det pågældende produkt, da han første gang indberettede oplysninger	O	
	Produkt_ID_Andet_Eksisterer	Angivelse af, om indberetter har kendskab til et eller flere andre produkter med samme udformning og sammensætning, som markedsføres i EU med et andet EC-ID	O	
	Produkt_ID_Andet	Angiv EC-ID for produktet/produkterne med samme udformning og sammensætning. Hvis indberetter ikke er bekendt med det eller de pågældende produkters EC-ID, angives som minimum det fulde varemærke og produkt(e) samt medlemsstat(er), hvor produktet markedsføres	F	
	Produkt_Samme_Sammensætning_Eksisterer	Angivelse af, om indberetter har kendskab til et eller flere andre produkter, der har samme e-væske-sammensætning, men en anden udformning	O	

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Produkt_Samme_Sammensætning_Andet	Angiv EC-ID for produktet/produkterne med samme e-væske-sammensætning, men en anden udformning Hvis indberetter ikke er bekendt med det eller de pågældende produkters EC-ID, angives som minimum varemærke og produktnavn(e) samt medlemsstat(er), hvor produktet markedsføres	F	
	Produkt_Type	Type produkt	O	
	Produkt_Vægt_e-Væske	Samlet vægt af e-væske i én produktenhed i mg	F	
	Produkt_Mængde_e-Væske	Samlet mængde e-væske i én produktenhed i ml	F	
	Produkt_Fabrikant_Identifikation	Hvis indberetter ikke er fabrikanten, det officielle firmanavn på fabrikanten af produktet, herunder kontaktoplysninger ⁽¹⁾	F	
	Produkt_Produktionssted_Adresse	For hver enkelt fabrikant angives adresse på det eller de steder, hvor produktionsprocessen afsluttes	O	
	Produkt_CLP_Klassificering	Overordnet produktklassificering (herunder mærkningselementer) som en blanding af stoffer på grundlag af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1272/2008 ⁽²⁾ og som beskrevet i vejledningen i anvendelse af CLP-kriterierne ⁽³⁾	F	

⁽¹⁾ Følgende oplyses for hver enkelt fabrikant: Evt. ID-nummer samt officielt navn, adresse, land, arbejdstelefon og e-mailadresse (firma).

⁽²⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1272/2008 af 16. december 2008 om klassificering, mærkning og emballering af stoffer og blandinger og om ændring og ophævelse af direktiv 67/548/EØF og 1999/45/EF og om ændring af forordning (EF) nr. 1907/2006 (EUT L 353 af 31.12.2008, s. 1).

⁽³⁾ http://echa.europa.eu/documents/10162/13562/clp_en.pdf

3. OPLYSNINGER OM PRODUKTET — INDBERETNING OG BESKRIVELSE — DEL B

Hvis produkterne frembydes til salg i forskellige formater, eller hvis det samme produkt frembydes til salg i forskellige medlemsstater, skal nedenstående variabler udfyldes for hvert enkelt format og hver enkelt medlemsstat.

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Produkt_Varemærke	Varemærket, som produktet markedsføres under i den medlemsstat, som oplysningerne indberettes til	O	

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Produkt_Mærke_Produktnavn_Navn	Produktets eventuelle »produkt navn«, som det markedsføres i den medlemsstat, som oplysningerne om produktet indberettes til	O	
	Produkt_Lancering_Dato	Dato, hvor indberetter agter at lancere/har lanceret produktet på markedet	O	
	Produkt_Tilbagetrækning_Angivelse	Angivelse af, at indberetter agter at trække/har trukket produktet tilbage fra markedet	O	
	Produkt_Tilbagetrækning_Dato	Dato, hvor indberetter agter at trække/har trukket produktet tilbage fra markedet	F	
	Produkt_Indberetter_Nummer	ID-nummer, som anvendes internt af indberetter	O Mindst ét af disse numre skal anvendes konsekvent til alle indberetninger foretaget af den samme indberetter	
	Produkt_UPC_Nummer	Produktets UPC-12 (Universal Product Code)		
	Produkt_EAN_Nummer	Produktets EAN-13 eller EAN-8 (European Article Number)		
	Produkt_GTIN_Nummer	Produktets GTIN (Global Trade Identification Number)		
	Produkt_SKU_Nummer	Produktets SKU (Stock Keeping Unit)-nummer		
	Produkt_Nationalt_Marked	Medlemsstat, som oplysningerne om produktet indberettes til	O	
	Produkt_Pakning_Enheder	Antal individuelle enheder i enkeltpakningen	O	

4. BESKRIVELSE AF INGREDIENSER, DER INDGÅR I PRODUKTET

Variablerne i nedenstående afsnit skal udfyldes for hver enkelt ingrediens i produktet ⁽¹⁾. For produkter, der indeholder mere end én produkt del med ingredienser, skal nedenstående variabler udfyldes for hver af disse produkt dele.

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Ingrediens_Navn	Ingrediensens kemiske navn	O	
	Ingrediens_CAS	CAS (Chemical Abstracts Service)-nummer	O	
	Ingrediens_CAS_Yderligere	Eventuelle yderligere CAS-numre	F	

⁽¹⁾ O og F i dette afsnit gælder kun for produkttyper, i det omfang det er relevant.

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Ingrediens_FEMA_Nummer	FEMA (Flavour and Extract Manufacturers Association)-nummer, hvis et sådant er tildelt	F	
	Ingrediens_Tilsætningsstof_Nummer	Er ingrediensen et fødevarerilsætningsstof, angives dets fødevarerilsætningsstofnummer (»E-nummer«) som fastsat i bilag II og III til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1333/2008 ⁽¹⁾	Er der ikke tildelt et CAS-nummer, angives mindst ét af disse fire numre. Angives der to eller flere numre, anføres disse i følgende rækkefølge: FEMA>Tilsætningsstof>FL>EF	
	Ingrediens_FL_Nummer	FL-nummer (EU-aromastofnummer som fastsat i bilag I til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1334/2008 ⁽²⁾)		
	Ingrediens_EF_Nummer	Det Europæiske Fællesskab (EF)-nummer ⁽³⁾ , hvis et sådant er tildelt		
	Ingrediens_Funktion	Ingrediensens funktion(er)		O
	Ingrediens_Funktion_Andet	Ingrediensens funktion, hvis »Andet«	F	
	Ingrediens_Opskrift_Mængde	Vægt af ingrediensen i én produktenhed i mg ifølge opskriften	O	
	Ingrediens_Ikke-fordampet_Form	Angivelse af, om ingrediensen i ikke-fordampet form er karakteriseret ved en kendt form for toksicitet eller har kræftfremkaldende, mutagene eller reproduktionstoksiske egenskaber	O	
	Ingrediens_REACH_Registrering	Registreringsnummer i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1907/2006 ⁽⁴⁾ , hvis et sådant er tildelt	O	
	Ingrediens_CLP_Hvorvidt_Klassificeret	Angivelse af, om ingrediensen er klassificeret i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1272/2008 ⁽⁵⁾ og er optaget i fortegnelsen over klassificeringer og mærkninger	O	
	Ingrediens_CLP_Klassificering	Klassificering af ingrediensen for så vidt angår forordning (EF) nr. 1272/2008	F	
	Ingrediens_Toksicitet_Oplysninger	Tilgængelige toksikologiske oplysninger vedrørende et stof, enten alene eller som del af en blanding. Det angives i hvert enkelt tilfælde, om de toksikologiske oplysninger vedrører stoffet i opvarmet eller uopvarmet form	O	
	Ingrediens_Toksicitet_Emission	Angivelse af eventuelle tilgængelige undersøgelser, der giver viden om emissioners kemi og/eller toksicitet	F/O	

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Ingrediens_Toksicitet_CM	Angivelse af eventuelle tilgængelige undersøgelser vedrørende ingrediensens kræftfremkaldende, mutagene eller reproduktionstoksiske egenskaber	F/O	
	Ingrediens_Toksicitet_Kardiopulmonal	Angivelse af eventuelle tilgængelige in vitro- og in vivo-assays til evaluering af ingrediensens toksikologiske virkninger på hjerte, blodkar eller luftveje	F/O	
	Ingrediens_Toksicitet_Vanedannelse	Angivelse af eventuelle tilgængelige analyser af ingrediensens mulige afhængighedsskabende egenskaber	F/O	
	Ingrediens_Toksicitet_Andet	Angivelse af eventuelle andre tilgængelige toksikologiske oplysninger, der ikke er nævnt ovenfor	F/O	
	Ingrediens_Toksicitet/Vanedannelse_Dossier	Upload tilgængelige undersøgelser, der er angivet i de foregående seks felter (ingredienstoksidetsdata, emission, CMR, kardiopulmonal, vanedannelse, andet)	F/O	

- (¹) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1333/2008 af 16. december 2008 om fødevarerilsætningsstoffer (EUT L 354 af 31.12.2008, s. 16).
- (²) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1334/2008 af 16. december 2008 om aromaer og visse fødevaringredienser med aromagivende egenskaber til anvendelse i og på fødevarer og om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 1601/91, forordning (EF) nr. 2232/96, forordning (EF) nr. 110/2008 og direktiv 2000/13/EF (EUT L 354 af 31.12.2008, s. 34).
- (³) Som indført ved Kommissionens beslutning 81/437/EØF af 11. maj 1981 om fastlæggelse af kriterierne for medlemsstaternes meddelelse til Kommissionen af oplysninger vedrørende fortegnelsen over kemiske stoffer (EFT L 167 af 24.6.1981, s. 31).
- (⁴) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1907/2006 af 18. december 2006 om registrering, vurdering og godkendelse af samt begrænsninger for kemikalier (REACH), om oprettelse af et europæisk kemikalieagentur og om ændring af direktiv 1999/45/EF og ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 793/93 og Kommissionens forordning (EF) nr. 1488/94 samt Rådets direktiv 76/769/EØF og Kommissionens direktiv 91/155/EØF, 93/67/EØF, 93/105/EF og 2000/21/EF (EUT L 396 af 30.12.2006, s. 1).
- (⁵) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1272/2008 af 16. december 2008 om klassificering, mærkning og emballering af stoffer og blandinger og om ændring og ophævelse af direktiv 67/548/EØF og 1999/45/EF og om ændring af forordning (EF) nr. 1907/2006 (EUT L 353 af 31.12.2008, s. 1).

5. EMISSIONER

Hvis der er målt flere emissioner, skal variablerne i følgende afsnit udfyldes for hver enkelt emission. For produkter, der indeholder mere end én produkt-del eller mere end én kombination af en e-cigarett eller genopfyldningsbeholder, skal nedenstående variabler udfyldes for hver af disse produktdele eller kombinationer.

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Emission_Test_Produkt_EC-ID	Hvis produktet kun kan anvendes i kombination med et eller flere andre produkter, angives EC-ID for det eller de yderligere produkter, der er anvendt til at udføre testningen. Hvis indberetter ikke er bekendt med det eller de pågældende andre produkters EC-ID, angives som minimum varemærke og produkt(e) samt medlemsstat(er), hvor produktet markedsføres	F	

Felt #	Felt	Beskrivelse	Indberetning	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	Emission_Produkt_Kombination	Hvis produktet indeholder mere end én produkt del eller mere end én kombination af en e-cigare t eller genopfyldningsbeholder, nærmere angivelse af den produkt del eller kombination, der er anvendt til måling af emissionen	F	
	Emission_Metoder_Dossier	Beskrivelse af de målemetoder, der er anvendt til at vurdere emissionerne, herunder henvisning til den relevante godkendte standard, hvis en sådan foreligger	O	
	Emission_Navn	Navn på den emission, der er fremkommet under testningen af produktet	O	
	Emission_CAS	Emissionernes CAS (Chemical Abstracts Service)-nummer	F	
	Emission_IUPAC	IUPAC (Den Internationale Union for Ren og Anvendt Kemi)-navn på emissionerne, såfremt et CAS-nummer ikke er tildelt	F	
	Emission_Mængde	Mængde emissioner, der er fremkommet ifm. anvendelse af produktet, på grundlag af den anvendte målemetode	O	
	Emission_Måleenheder	Enhed, som emissionen er målt i	F	

6. PRODUKTETS UDFORMNING

Felt #	Felt	Beskrivelse	Rapportering — e-cigaretter	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige	Indberetning — genopfyldningsbeholder	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	e-Cigaret_Beskrivelse	Beskrivelse af produktet, som letter entydig identifikation af produktet, herunder en beskrivelse af alle produktdele og de enkelte funktionsdele (komponenter/e-væske)	O		O	
	e-Cigaret_Væske_Mængde/Kapacitet	Mængde/kapacitet i ml (for anordninger angives tankstørrelse, for patroner/patroner med forstøvere eller genopfyldningsbeholdere den faktiske mængde ved markedsføring)	O		O	
	e-Cigaret_Nikotin_Koncentration	Nikotinkoncentration i mg/ml	F		O	
	e-Cigaret_Batteri_Type	Beskrivelse af batteritypen	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Batteri_Type_Kapacitet	Angivelse af batterikapaciteten i mAh	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Volt/Watt_Justerbar	Angivelse af, om e-cigaretten er justerbar mht. spænding og wattforbrug	O		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Volt	Nominel spænding for e-cigaretten, hvis den ikke er justerbar, og anbefalet spænding, hvis den er justerbar	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Volt_Laveste_Niveau	Lavest mulige spænding	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Volt_Højeste_Niveau	Højest mulige spænding	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Wattforbrug	Nominelt wattforbrug, hvis e-cigaretten ikke er justerbar, og anbefalet wattforbrug, hvis den er justerbar	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Wattforbrug_Laveste_Niveau	Lavest mulige wattforbrug	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Wattforbrug_Højeste_Niveau	Højest mulige wattforbrug	F		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Luftstrøm_Justerbar	Angivelse af, om luftstrømmen i e-cigaretten er justerbar	O		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Væge_Udskiftelig	Angivelse af, om forbrugeren kan justere/ændre/udskifte vægen	O		Ikke relevant	

Felt #	Felt	Beskrivelse	Rapportering — e-cigaretter	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige	Indberetning — genopfyldningsbeholder	Oplysningerne anses af indberetter for at være fortrolige
	e-Cigaret_Microprocessor	Angivelse af, om e-cigaretten er forsynet med en mikroprocessor	O		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Coil_Sammensætning	Kemisk sammensætning af spolen (coilen) i forstøveren	O		Ikke relevant	
	e-Cigaret_Nikotin_Dosis/Optagelse_Dossier	Beskrivelse af de målemetoder, der er anvendt til at vurdere den vedvarende dosering og nikotinoptagelsen, herunder henvisning til den relevante godkendte standard, hvis en sådan foreligger. Beskrivelse af resultaterne af vurderingen	O		O	
	e-Cigaret_Produktion_Dossier	Beskrivelse af den endelige produktionsproces, herunder serieproduktion	O		O	
	e-Cigaret_Produktion_Overholdelse	Erklæring om, at produktionsprocessen sikrer overholdelse af gældende regler (herunder, men ikke begrænset til, oplysninger om serieproduktion)	O		O	
	e-Cigaret_Kvalitet_Sikkerhed	Erklæring om, at fabrikanten og importøren bærer det fulde ansvar for kvaliteten af og sikkerheden ved produktet, som det markedsføres, og som det anvendes under normale eller med rimelighed forudsigelige anvendelsesbetingelser	O		O	
	e_Cigaret_Åbning/Genopfyldning_Dossier	Beskrivelse af åbnings- og genopfyldningsmekanismen, hvis det er relevant	F		O	

ISSN 1977-0634 (elektronisk udgave)
ISSN 1725-2520 (papirudgave)



Den Europæiske Unions Publikationskontor
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA